

## ORDRE DU JOUR

### SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL D'ARRONDISSEMENT DU 14 MARS 2011, 19 H

---

#### 10 – Sujets d'ouverture

- .01 Adoption de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 14 mars 2011
- .02 Approbation des procès-verbaux de la séance ordinaire du 7 février 2011 et de la séance extraordinaire du 7 mars 2011

#### .03 – Point d'information des conseillers

#### .04 – Période de questions du public

#### 15 – Déclaration / Proclamation

- .01 Participation de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie à l'événement « Une heure pour la Terre », qui aura lieu le 26 mars 2011, de 20 h 30 à 21 h 30

#### 20 – Affaires contractuelles

- .01 1113769001 Octroi d'une contribution financière totale de 6 380,00 \$, à raison de 1 276,00 \$ par organisme, à La Maissonnette des parents, Loisirs Saint-Marc de Rosemont, aux Loisirs du centre Père-Marquette inc., aux Loisirs récréatifs et communautaires de Rosemont et au Service des loisirs Angus-Bourbonnière pour les soutenir dans leurs interventions psychosociales au sein de leur programme Camp de jour
- .02 1110122001 Octroi d'une contribution financière de 5 000,00 \$ à la Société d'histoire de Rosemont-Petite-Patrie afin de la soutenir dans l'organisation de ses activités auprès du grand public
- .03 1111663002 Approbation des conventions avec les organismes subventionnés dans le cadre de l'Entente administrative de développement social et de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale, Ville – MESS, et octroi de contributions financières totalisant 42 995,00 \$ pour l'année 2011
- .04 1114646001 Octroi d'un contrat à Location Sauvageau inc. pour la location de fourgonnettes nacelle pour la Division de l'entretien de l'éclairage, de la signalisation et du marquage sur la chaussée et autorisation d'une dépense maximale de 62 378,49 \$
- .05 1112913003 Prolongation, pour une période de douze (12) mois, soit du 1<sup>er</sup> avril 2011 au 31 mars 2012, du contrat octroyé à Environnement routier NRJ inc. pour la location d'équipement de déblaiement et d'épandage d'abrasifs sur les trottoirs (2006-2011) (Résolution CA06 26 0292), et ce, conformément à l'article 12.3 du cahier des charges régissant ce contrat. Autorisation d'une dépense supplémentaire de 504 000,00 \$, portant ainsi la valeur totale du contrat à 2 978 310,30 \$ – Contrat numéro 260612S

- .06      1112913005      Octroi d'un contrat à Transport Rosemont inc. pour le nettoyage des trottoirs aux printemps 2011 à 2013 et aux étés 2012 et 2013 – Contrat numéro 261102S (3 soum.). Autorisation d'une dépense totale de 328 099,84 \$
- .07      1112913006      Octroi d'un contrat à Les Revêtements Scelltech inc. pour le balayage mécanique des pistes cyclables (2011-2013) – Contrat numéro 261108S (2 soum.). Autorisation d'une dépense totale de 141 838,44 \$
- .08      1111654001      Autorisation d'un lancement d'appel d'offres public pour des travaux de construction de la bibliothèque Marc-Favreau (bâtiment #0240), sur le site du 500, boulevard Rosemont

### **30 – Administration et finances**

- .01      1110209002      Prendre acte du rapport consolidé des décisions déléguées pour la période du 1er au 31 janvier 2011, de la liste des bons de commande approuvés et de la liste des demandes de paiement pour la période comptable du mois de janvier 2011, soit du 1er au 28 janvier 2011, en vertu du *Règlement intérieur du conseil d'arrondissement sur la délégation de pouvoirs aux fonctionnaires et employés* (RCA-23)
- .02      1110767001      Octroi d'une subvention sous forme de réduction de tarif au Comité des jeunes de la Louisiane (CJL) pour l'organisation des Championnats provinciaux de hockey mineur féminin (Coupe Dodge) qui auront lieu à l'aréna Étienne-Desmarteau, du 31 mars au 3 avril 2011. Le montant estimé à 400,00 \$ est appliqué en réduction au tarif de location équivalent à un taux de 33,00 \$ la partie au lieu du tarif habituel de 40,00 \$ l'heure
- .03      1113048001      Approbation de la participation de Mme Élane Ayotte, conseillère du district de Marie-Victorin et responsable de la culture, au déjeuner du Grand Prix 2010 du Conseil des arts de Montréal, qui se tiendra le mardi 29 mars 2011. Autorisation d'une dépense au montant total de 100,00 \$ (taxes incluses)
- .04      1112913004      Acceptation d'une somme de 677 013,30 \$ de Les développements Cité Nature inc. et autorisation de l'utilisation de ce montant pour l'exécution de travaux d'aménagement d'une piste multifonctionnelle et de la surveillance de travaux d'infrastructures à proximité du développement domiciliaire de Cité Nature. Modifier la dotation budgétaire 2011 des revenus et dépenses de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie. Informer le comité exécutif et le trésorier de la Ville de Montréal

### **40 – Réglementation**

- .01      1113581002      Émission d'ordonnances – Programmation d'événements publics – « Activités du Centre de pratique/Sports Montréal inc. », « Marche du pardon Nord-Sud de Montréal », « Exposition de dessins du Centre Didache », « Les rencontres Vainqueurs »
- .02      1110963009      Émission d'ordonnances – Programmation d'événements de nature commerciale et culturelle – « Vente trottoir « Atmosph'Air sur la Plaza », « Défilé de rêves », « Grand Prix F1 », « Fête de la Saint-Jean », « Semaine italienne de Montréal », « L'Autre Marché Angus », « Adofest », « Vente trottoir de l'Halloween »
- .03      1103515005      Émission d'ordonnance – Programme de ruelles vertes – Interdire la circulation des véhicules routiers dans la ruelle localisée à l'est de la rue Charlemagne et à l'ouest de la rue d'Orléans, entre les rues Sherbrooke Est et Rachel Est

- .04 1100963112 Autorisation – Exercice des usages conditionnels « bureau » et « atelier d'artistes et d'artisans », conformément au *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont-Petite-Patrie* (01-279), pour une partie du 2<sup>e</sup> étage du bâtiment situé au 5795, avenue De Gaspé
- .05 1090963073 Approbation des plans, en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont-Petite-Patrie* (01-279) – (PIIA) – Articles 28, 671, paragraphe 12, et 674.10 – Révision architecturale d'un bâtiment d'habitation de 3 étages, situé au 6336, rue Alma
- .06 1100963047 Approbation des plans en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont-Petite-Patrie* (01-279) – PIIA – Articles 671.8, 672, 673 et 674.7 – Construction d'un édifice de 14 étages – Projet Cité Nature situé entre le Golf municipal et le village olympique – Phase 2 – 4950, boulevard de l'Assomption
- .07 1100963093 Approbation des plans en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont-Petite-Patrie* (01-279) – PIIA – Articles 22, 95, 674 et 674.10 – Construire un bâtiment de 4 étages + mezzanines à la place du bâtiment situé au 6310, boulevard Saint-Laurent
- .08 1100963100 Approbation des plans, en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont-Petite-Patrie* (01-279) – Construire un bâtiment d'habitation de 3 étages – Bâtiment situé au 6715, avenue Christophe-Colomb
- .09 1100963101 Approbation des plans, en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont-Petite-Patrie* (01-279) – Construire un nouveau bâtiment de 2 étages et 4 unités de logements – PIIA – Articles 671, paragraphe 11, et 674.10 – Bâtiment situé au 5926, 25<sup>e</sup> Avenue
- .10 1110963010 Approbation des plans, en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont-Petite-Patrie* (01-279) – Remplacer la porte d'entrée – Bâtiment situé au 5741, avenue des Marronniers
- .11 1111016001 Refus des plans, en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont-Petite-Patrie* (01-279) – Secteur significatif à normes SS-A et site du patrimoine SP-4 – Changer les 6 fenêtres du bâtiment situé aux 2907-2911, rue Masson
- .12 1110963013 Opération cadastrale – Frais pour fins de parc – Acceptation d'un versement de 245 461,00 \$ par le propriétaire du terrain en cause (emplacement situé au 5200, rue Molson, entre le boulevard Saint-Joseph Est et la rue Masson), conformément à l'article 6 du *Règlement sur les opérations cadastrales* (R.R.V.M., c. O-1), relativement à des frais pour fins de parc, représentant 10 % de la valeur réelle des terrains visés compris dans le plan d'opération cadastrale
- .13 1110284002 Prendre acte du dépôt du certificat du secrétaire d'arrondissement relatif au registre tenu du 14 au 17 février 2011 sur le règlement d'emprunt RCA2611-001
- .14 1110963014 Prendre acte de la résolution du conseil d'administration de « Gestion Réseau Sélection inc », relative à l'entente de développement à la suite des recommandations de l'OCPM – Projet de développement du site de Norampac
- .15 1100963063 Adoption – Second projet de résolution autorisant l'agrandissement du bâtiment situé aux 6810 et 6814, boulevard Saint-Laurent, et ce, en vertu du *Règlement sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un*

*immeuble (RCA-8)*

- .16 1101016013 Adoption – Premier projet de résolution autorisant la démolition d'un bâtiment situé au 3320, rue Dandurand et la construction d'un ensemble de 3 bâtiments de 3 étages en vertu du *Règlement sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble (RCA-8)*
- .17 1100963066 Recommandation au conseil municipal – Mandater l'Office de consultation public de Montréal (OCPM) et adopter, en vertu de l'article 89,3° de la *Charte de la Ville de Montréal*, un règlement permettant un développement résidentiel sur la partie ouest du site de l'ancien centre Raymond-Préfontaine – lots 3 635 817 et 4 728 132 du cadastre du Québec – 3100, rue Rachel Est
- .18 1100963067 Recommandation au conseil municipal – Adopter un règlement modifiant le chapitre d'arrondissement du Plan d'urbanisme afin de créer un nouveau secteur de densité propre au site de l'ancien centre Raymond-Préfontaine – 3100, rue Rachel Est
- .19 1110146001 Avis de motion – Règlement numéro RCA-72, intitulé « Règlement modifiant le *Règlement sur l'occupation du domaine public* à l'égard de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie (R.R.V.M. O-0.1 modifié par RCA-45) » afin d'ajouter une nouvelle catégorie d'occupation du domaine public appelée « occupation pour un café-terrasse », de préciser les normes d'implantation et d'aménagement d'un café-terrasse et d'associer à cette catégorie d'occupation un permis renouvelable annuellement sous certaines conditions
- .20 1110146002 Avis de motion – Règlement numéro RCA-71-1, intitulé « Règlement amendant le *Règlement sur les tarifs 2011 (RCA-71)* » afin de préciser les tarifs s'appliquant aux permis d'occupation du domaine public pour un café-terrasse et de le rendre concordant avec les amendements apportés au *Règlement sur l'occupation du domaine public à l'égard de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie* (R.R.V.M O-0.1 amendé par le RCA-45)
- .21 1110146003 Avis de motion – Règlement numéro RCA-23-6, intitulé «Règlement amendant le *Règlement intérieur du conseil d'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie sur la délégation de pouvoirs aux fonctionnaires et employés (RCA-23)* » afin de le rendre concordant avec les amendements apportés au *Règlement sur l'occupation du domaine public* à l'égard de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie (R.R.V.M O-0.1 amendé par le RCA-45)

**50 – Nominations**

- .01 1110963015 Recommandation au conseil d'agglomération – Désigner M. Clément Arnaud, commissaire au développement économique de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie, pour siéger au sein du comité d'investissement commun (CIC) pour la gestion des fonds FLI/SOLIDE de même qu'au fonds d'affection d'origine externe de la Corporation de développement économique communautaire (CDEC) Rosemont-Petite-Patrie
- .02 1113575002 Nomination d'un secrétaire d'arrondissement et fin de mandat d'un secrétaire d'arrondissement substitut
- .03 1111903001 Nomination de M. François W. Croteau, maire de l'arrondissement, à titre d'élé responsable du dossier des aînés et du suivi des travaux d'élaboration et de mise en oeuvre du plan d'action Municipalité amie des aînés (MADA)

## **60 – Dépôt / Information**

- .01        1113515002    Dépôt au conseil municipal du bilan annuel 2010 sur l'application du *Règlement sur l'utilisation des pesticides* (04-041) pour le territoire de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie (au 31 décembre 2010), ainsi que les registres des achats et des utilisations de pesticides pour 2010

Le secrétaire d'arrondissement substitut